



PROGRAMME

Key:

KEY								
Introduction	Didactics	Theory	Research Methodology	Theory & Research Methodology	Guest Professor	Student Conference	Networking and cultural activities	Tutorials
WEEK I								
15th June	16th June	17th June	18th June	19th June				
10:00 – 11:00 Registration, welcome and introductions Prof. Dorothy Kelly	9:30 – 11:00 Prof. Anne Martin Lost in translation: interpreting in asylum settings	9:30 – 11:00 Prof. Dorothy Kelly Professional careers in academia	9:30 – 11:00 Prof. Mikhail Mikhailov Lost in retranslations: Lenin in Finnish, Spanish and English	9:30 – 11:00 Prof. Nike Pokorn Ethics and Translation - with special emphasis on research ethics				
11:00 – 11:30 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break				
11:30 – 13:00 Prof. Lola Ferre The leading role of translators in mediaeval Mediterranean knowledge exchange	11:30 – 13:00 Prof. Catherine Way Curricular design: systematising translator training and assessment	11:30 – 13:00 Prof. Sehnaz Tahir Community translation and migration	11:30 – 13:00 Prof. Tamara Mikolič AI literacy in a specialized translation class	11:30 – 13:00 Prof. Tamara Mikolič Building trust across language barriers in the era of AI: Insights from Slovenian and Estonian healthcare professionals				
13:00 – 14:30 Tutorials	13:00 – 14:30 Tutorials	13:00 – 14:30 Tutorials	13:00 – 14:30 Tutorials	13:00 – 14:00 Prof. Nike Pokorn and Tamara Mikolič Publishing in Translation Studies and preparation the DOTSS publication				
			20:00 Tapas evening					

WEEK 2				
22nd June	23rd June	24th June	25th June	26th June
9:30 – 11:00 Guest Professor Prof. Julie Boéri Online ethnography of activist networks of interpreters: an "ethnonarrative" methodology for socio-political change	9:30 – 11:00 Guest Professor Prof. Julie Boéri The 'unstated mediation' of activist interpreting in social movements: Insights to rethink ethics and social justice in the professional and academic field	9:30 – 11:00 Guest Professor Prof. Julie Boéri To care or to kill: the ethics and politics of interpreting as a technology of power in the asylum procedure	9:30 – 11:00 Guest Professor Prof. Julie Boéri Translation as a Force of Transdisciplinary Knowledge Production: The Encounters in translation experiment in Open Science Publishing	9:30 – 11:00 Student Conference
11:00 – 11:30 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break	11:30 – 11:30 Coffee break	11:30 – 13:00 Coffee break	11:00 – 11:30 Coffee break
11:30 – 13:00 Prof. María del Mar Haro How can translation teachers develop their students' confidence?	11:30 – 13:00 Prof. Nike Pokorn Diaspora and Translation	11:30 – 13:00 Guest Professor Prof. Julie Boéri The aesthetics, ethics, and politics of translation and interpreting in violent conflict: interdisciplinary collaboration on The Translator	11:30 – 12:30 Tutorials and preparation for Student Conference	11:30 – 13:00 Student Conference
13:00 – 14:30 Prof. Prof. Kaisa Koskinen Paraprofessional translation: what and why?	13:00 – 14:30 Prof. Sari Hokkanen Reflexivity Workshop	13:00 – 14:30 Prof. Sari Hokkanen Interepistemic Translation	12:30 – 14:00 Student Conference	13:00 – 14:00 Student Conference
16:30 – 18:00 Tutorials	16:30 – 18:00 Tutorials	16:30 – 18:00 Tutorials		14:00 Close
18:30 – 20:30 A cultural walking tour of Granada				
20:30 – 22:30 Evening reception at Carmen de la Victoria	Student networking			